



**Исполнительный совет  
Программы развития  
Организации Объединенных  
Наций, Фонда Организации  
Объединенных Наций в области  
народонаселения и Управления  
Организации Объединенных  
Наций по обслуживанию проектов**

Distr.: Limited  
1 December 2014  
Russian  
Original: English

**Первая очередная сессия 2015 год**  
26–30 января 2015 года, Нью-Йорк  
Пункт 1 предварительной повестки дня  
**Организационные вопросы**

**Предварительная повестка дня, аннотации, перечень  
документов и план работы**

**Записка секретариата Исполнительного совета**

**Содержание**

<i>Пункт</i>	<i>Стр.</i>
1 Организационные вопросы . . . . .	2
<i>Этап заседаний, посвященный деятельности ПРООН</i>	
2 Финансовые, бюджетные и административные вопросы . . . . .	2
3 Страновые программы и смежные вопросы . . . . .	3
4 Оценка . . . . .	4
<i>Этап заседаний, посвященный деятельности ЮНФПА</i>	
5 Надзор . . . . .	4
6 Финансовые, бюджетные и административные вопросы . . . . .	4
7 Страновые программы и смежные вопросы . . . . .	5
<i>Этап заседаний, посвященный деятельности ЮНОПС</i>	
8 Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов . . . . .	5
<i>Этап заседаний, посвященный совместной деятельности</i>	
9 Рекомендации Комиссии ревизоров . . . . .	5
10 Прочие вопросы . . . . .	7
<i>Совместное заседание исполнительных советов ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС, ЮНИСЕФ, Структуры «ООН-женщины» и ВПП (2 февраля 2015 года)</i>	
Ориентировочный план работы первой очередной сессии 2015 года Исполнительно- го совета ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС . . . . .	8



## **Аннотации и перечень документов**

### **Пункт 1**

#### **Организационные вопросы**

В соответствии с решением 2006/14 Исполнительного совета и правилом 7 правил процедуры Исполнительного совета ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС Совет изберет новое Бюро в составе Председателя и четырех заместителей Председателя. Выборы будут проведены 7 января 2015 года. В соответствии с установленным порядком ротации должностей между различными региональными группами Председатель Исполнительного совета на 2015 год должен быть избран из числа членов Совета, представляющих группу государств Латинской Америки и Карибского бассейна.

По этому пункту Исполнительный совет утвердит повестку дня и согласует план работы сессии, представленный секретарем Совета. Совет также утвердит доклад о работе своей второй очередной сессии 2014 года. Проект доклада был распространен среди членов Совета для представления ими своих замечаний; в окончательном варианте доклад содержит полученные к установленному сроку или до установленного срока замечания.

В соответствии с решением 96/25 секретариат, проведя консультации с Бюро Исполнительного совета, подготовил план работы на 2015 год, который представляется Совету для утверждения.

#### *Документация:*

Предварительная повестка дня, аннотации, перечень документов и план работы (DP/2015/L.1)

Доклад о работе второй очередной сессии 2014 года (DP/2015/1)

Решения, принятые Исполнительным советом в 2014 году (DP/2015/2)

Годовой план работы на 2015 год (DP/2015/CRP.1)

## **Этап заседаний, посвященный деятельности ПРООН**

### **Пункт 2**

#### **Финансовые, бюджетные и административные вопросы**

Доклад о прямой бюджетной поддержке на 2008–2014 годы подготовлен в ответ на решение 2013/3 Исполнительного совета, который в пункте 5 просил «ПРООН на его первой очередной сессии 2015 года представить Исполнительному совету доклад о подходе ПРООН к проводимой до выделения средств оценке всего спектра рисков, связанных с предоставлением прямой бюджетной поддержки и объединенного финансирования, а также о мерах, принимаемых в целях обеспечения постоянного наблюдения за этими рисками и их анализа, включив в этот доклад рекомендации в отношении наиболее целесообразного подхода к оценке сопутствующих рисков».

В докладе также представлена краткая информация в ответ на пункты 4 и 6, в которых Исполнительный совет просил «ПРООН представить оценки и ревизии», а также «все предложения, касающиеся уточнения правил и положений, на рассмотрение Исполнительного совета на его первой очередной сессии 2015 года, с тем чтобы Совет принял решение относительно продолжения участия ПРООН в прямой бюджетной поддержке и объединенном финансировании».

Совет может пожелать принять решение, элементы которого содержатся в докладе.

Совет будет также иметь в своем распоряжении устный доклад о стратегии мобилизации ресурсов в целях содействия осуществлению стратегического плана ПРООН на 2014–2017 годы. В этой стратегии будут представлены меры по защите и увеличению объема регулярных (основных) ресурсов, расширению базы доноров, диверсификации источников финансирования и повышению качества и объема других (неосновных) ресурсов.

*Документация:*

Доклад о прямой бюджетной поддержке, 2008–2014 годы (DP/2015/3)

### **Пункт 3 Страновые программы и смежные вопросы**

По этому пункту Исполнительному совету будет предложено: а) провести обзор и утвердить в соответствии с решением 2014/7 Исполнительного совета документы по страновым программам для Чили, Гватемалы, Мадагаскара и Мали; б) утвердить девятимесячное продление страновых программ для Колумбии и двухлетнее продление страновой программы для Мьянмы и Папуа — Новая Гвинея; и с) принять к сведению девятимесячное продление страновой программы для Колумбии.

*Документация:*

Продления страновых программ (DP/2015/4)

*Африка*

Документ по страновой программе для Мадагаскара (DP/DCP/MDG/3)

Документ по страновой программе для Мали (DP/DCP/MLI/3)

*Латинская Америка и Карибский бассейн*

Документ по страновой программе для Чили (DP/DCP/CHL/3)

Документ по страновой программе для Гватемалы (DP/DCP/GTM/3)

## **Пункт 4**

### **Оценка**

По просьбе Исполнительного совета в 2014 году внешняя консультационная фирма провела обзор политики оценки ПРООН. Проект обзорного доклада был неофициально представлен Исполнительному совету на второй очередной сессии 2014 года; заключительный доклад представляется Совету на рассмотрение на нынешней сессии. В обзорном докладе дается оценка функции оценки ПРООН с 2011 года, того, в какой степени организация выполнила требования политики, и хода осуществления политики. В нем выявляются области, в которых требуются изменения политики или решения руководства для улучшения функций оценки. Доклад сопровождается ответами руководства ПРООН и Отдела независимой оценки.

Исполнительный совет может пожелать принять к сведению выводы и рекомендации, изложенные в обзоре, и соответствующие меры реагирования руководства.

#### *Документация:*

Доклад об обзоре политики оценки ПРООН (DP/2015/5)

Ответ руководства на обзор политики оценки ПРООН (DP/2015/6)

Ответ Отдела независимой оценки на обзор политики оценки ПРООН (DP/2015/7)

## **Этап заседаний, посвященный деятельности ЮНФПА**

### **Пункт 5**

#### **Надзор**

Первый обзор политики ЮНФПА в области надзора (документ DP/FPA/2008/14) был утвержден Исполнительным советом в решении 2008/37. В период после 2008 года произошли события, которые потребовали обновления политики. Пересмотренная политика в области надзора ЮНФПА, представленная в настоящем документе, отражает эти изменения.

#### *Документация:*

Пересмотренная политика надзора (DP/FPA/2015/1)

### **Пункт 6**

#### **Финансовые, бюджетные и административные вопросы**

ЮНФПА стремится выделить больший объем финансовых средств странам, столкнувшимся с чрезвычайными ситуациями, а также расширить гуманитарное реагирование в ожидании целевого финансирования со стороны доноров при минимальной подверженности рискам. ЮНФПА предлагает увеличить выделение ежегодных ассигнований для реагирования на чрезвычайные ситуации за счет регулярных ресурсов с нынешнего утвержденного предельного уровня в 5 млн. долл. США до 10 млн. долл. США и предоставить Директору-

исполнителю полномочия на увеличение этой суммы максимум на 20 процентов в конкретный год, если это продиктовано числом и масштабами чрезвычайных ситуаций, с учетом утверждения Исполнительным советом задним числом. ЮНФПА также предлагает создать резерв для реагирования на гуманитарные ситуации в объеме 10 млн. долл. США в виде единовременных ассигнований за счет регулярных ресурсов.

*Документация:*

Увеличение объема финансирования ЮНФПА на цели гуманитарных операций (DP/FPA/2015/2)

## **Пункт 7**

### **Страновые программы и смежные вопросы**

Исполнительному совету будет предложено: а) утвердить в соответствии с решением 2014/7 документы по страновым программам для Мадагаскара и Мали; б) принять к сведению первое одногодичное продление страновых программ для Ирака и Лаосской Народно-Демократической Республики и девятимесячное продление страновой программы для Колумбии; и с) утвердить двухгодичное продление страновой программы для Мьянмы.

*Документация:*

Документ по страновой программе для Мадагаскара (DP/FPA/CPD/MDG/7)

Документ по страновой программе для Мали (DP/FPA/CPD/MLI/7)

Продления страновых программ (DP/FPA/2015/4)

## **Этап заседаний, посвященный деятельности ЮНОПС**

### **Пункт 8**

#### **Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов**

Директор-исполнитель ЮНОПС выступит с заявлением для Исполнительного совета.

## **Этап заседаний, посвященный совместной деятельности**

### **Пункт 9**

#### **Рекомендации Комиссии ревизоров**

В докладе ПРООН о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за 2013 год проводится обзор прогресса, достигнутого в решении девяти наиболее приоритетных задач руководства, связанных с проведением ревизии, на двухгодичный период 2012–2013 годов (изложены в документе DP/2013/8 и одобрены Исполнительным советом в его решении 2013/7); представляются восемь наиболее приоритетных задач руковод-

ства, связанных с проведением ревизий, на двухгодичный период 2014–2015 годов и действия руководства, которые будут приняты по ним; и сообщается о ходе осуществления рекомендаций Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за год, закончившийся 31 декабря 2013 года. В соответствии с решением 2010/9 Исполнительного совета подробная информация о ходе осуществления рекомендаций по результатам ревизии и полный текст доклада о ревизии Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций (A/69/5/Add.1) размещены на веб-сайте Исполнительного совета.

В соответствии с решением 97/2 Исполнительного совета Директор-исполнитель ЮНФПА сообщает о выполнении рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за финансовый период, закончившийся 31 декабря 2013 года (A/69/5/Add.8). ЮНФПА вновь получил ревизорское заключение без оговорок от Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций в отношении финансовых ведомостей за год, закончившийся 31 декабря 2013 года. В докладе Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций (A/69/5/Add.8) признается, что ЮНФПА находится в хорошем финансовом состоянии. ЮНФПА рассмотрел также вопросы, поднятые по итогам ревизии, в докладе Директора Отдела служб надзора о деятельности внутренней ревизии и надзора ЮНФПА в 2013 году (DP/FPA/2014/6), который был представлен Исполнительному совету на его ежегодной сессии 2014 года. В отдельной таблице, с которой можно ознакомиться на веб-странице Исполнительного совета ЮНФПА, представлены последние сведения о ходе выполнения рекомендаций ревизоров.

ЮНОПС с удовлетворением представляет ответ на рекомендации, содержащиеся в докладе Комиссии ревизоров (A/69/5/Add.11), и обновленную информацию о ходе их осуществления. Доклад Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за год, закончившийся 31 декабря 2013 года, не содержал оговорок.

Исполнительный совет может пожелать принять решение по докладам ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС о ходе выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за год, закончившийся 31 декабря 2013 года.

*Документация:*

ПРООН: доклад о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров, 2013 год (DP/2015/8)

Последующая деятельность по докладу Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за 2013 год: ход выполнения рекомендаций (DP/FPA/2015/3)

ЮНОПС: доклад о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров, 2013 год (DP/OPS/2015/1)

**Пункт 10**  
**Прочие вопросы**

**Совместное заседание исполнительных советов ПРООН,  
ЮНФПА и ЮНОПС, ЮНИСЕФ, Структуры «ООН-  
женщины» и ВПП (2 февраля 2015 года)**

Темы:

1. В партнерстве с другими: накопленный опыт из наращивания новаторской деятельности в целях оказания помощи нуждающимся людям;
2. Новаторские подходы к разработке и осуществлению программ в поддержку реализации повестки дня в области развития на период после 2015 года.

**Ориентировочный план работы  
Исполнительный совет ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС  
Первая очередная сессия 2015 года  
(26–30 января 2015 года, Нью-Йорк)**

<i>День недели/Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт</i>	<i>Вопрос</i>
<b>Среда, 7 января</b>			Выборы Бюро Исполнительного совета на 2015 год
<b>Понедельник, 26 января</b>	10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.	1	Организационные вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Утверждение повестки дня и плана работы сессии</li> <li>• Утверждение доклада о работе второй очередной сессии 2014 года</li> <li>• Утверждение годового плана работы Исполнительного совета на 2015 год</li> </ul> <p align="center"><b>Этап заседаний, посвященный деятельности ПРООН</b></p> Заявление Администратора
		2	Финансовые, бюджетные и административные вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Доклад о прямой бюджетной поддержке, 2008–2014 годы (решение 2013/3)</li> </ul>
	15 ч. 00 м. — 17 ч. 30 м.	2	Финансовые, бюджетные и административные вопросы (продолжение) <ul style="list-style-type: none"> <li>• Устный доклад о стратегии мобилизации ресурсов ПРООН (решение 2014/24)</li> </ul>
	<i>17 ч. 30 м. — 18 ч. 00 м.</i>		<i>Неофициальные консультации по проектам решений</i>
<b>Вторник, 27 января</b>	10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.		<b>Этап заседаний, посвященный деятельности ПРООН (продолжение)</b>
		4	Оценка <ul style="list-style-type: none"> <li>• Доклад об обзоре политики оценки ПРООН и ответе руководства</li> </ul> <p align="center"><i>Неофициальные консультации по программе работы со сметой расходов Отдела независимой оценки и вопросам реформы ОРР</i></p>
	15 ч. 00 м. — 17 ч. 00 м.	3	Страновые программы и смежные вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Представление и утверждение документов по страновым программам</li> <li>• Продления страновых программ</li> </ul>
	<i>17 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.</i>		<i>Неофициальные консультации по проектам решений</i>



<i>День недели/Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт</i>	<i>Вопрос</i>
<b>Среда, 28 января</b>	10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.		<b>Этап заседаний, посвященный деятельности ЮНФПА</b> Заявление Директора-исполнителя
		5	Надзор <ul style="list-style-type: none"> <li>• Пересмотренная политика ЮНФПА в области надзора</li> </ul>
		6	Финансовые, бюджетные и административные вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Увеличение объема финансирования ЮНФПА на цели гуманитарных операций</li> </ul>
		7	Страновые программы и смежные вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Утверждение документов по страновым программам</li> <li>• Продления страновых программ</li> </ul>
	15 ч. 00 м. — 17 ч. 30 м.		<b>Этап заседаний, посвященный совместной деятельности</b>
		9	Рекомендации Комиссии ревизоров <ul style="list-style-type: none"> <li>• Доклады ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС о ходе выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров за 2013 год</li> <li>• Доклад ЮНФПА о последующей деятельности по докладу Комиссии ревизоров Организации Объединенных Наций за 2013 год: ход выполнения рекомендаций</li> </ul>
	17 ч. 30 м. — 18 ч. 00 м.		<i>Неофициальные консультации по проектам решений</i>
<b>Четверг, 29 января</b>	10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.		<b>Этап заседаний, посвященный деятельности ЮНОПС</b> Заявление Директора-исполнителя
	15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.	8	
<b>Пятница, 30 января</b>	10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.		
	15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.	10	Прочие вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Принятие находящихся на рассмотрении решений</li> </ul>
		1	Организационные вопросы <ul style="list-style-type: none"> <li>• Принятие ориентировочного плана работы ежегодной сессии 2014 года</li> </ul>
<b>Понедельник, 2 февраля</b>	10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.		Совместное заседание исполнительных советов ПРООН, ЮНФПА и ЮНОПС, ЮНИСЕФ, Структуры «ООН-женщины» и ВПП
	15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.		